

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach **EX**

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 50722004	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51255810	GiornoSped. Versandtag 2025-08-06
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen SA/HZA-OSC2	Tel. int. Haustel. SA/HZA-OSC2	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
FCA HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
	VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2592 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 3 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 18/08/25 Firma: 	
0010	Nr-art-clie 9009105671 084-882-476 COM-Code 47 Paese origine CINA	084882476-0000-12 F-600662.03.6207#S36>1	2592	
	Charge 0111381471	di cui	864#	686332191 001
	Charge 0111381471	di cui	864#	686333208 003
	Charge 0110638431	di cui	864#	686333250 002
Lista pacchi per spediz.: Nrsped/Index Kolli				
Paletta cart. 800 X 600 X 565 mm			PesoL. tara Nr.espresso	
	51255810-001	686332191	247,4 15,8 3404	76436863321918
	51255810-002	686333250	248,0 16,4 3404	76436863332501
	51255810-003	686333208	247,0 15,4 3404	76436863332082
Somma per spediz. 51255810 3 colli			742,4 47,6	0,814 m3
SCHWEITZER, LUDWIGSBURG				
AVIEXP50722004				
A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto. Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1 DE-91074 Herzogenaurach SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				
			KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini snc - 70026 Modugno (BA) 18 AGO 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

09:58



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-007905 vom 06.08.2025

Ludwigsburg, 06.08.2025

Seite 1 von 2

25-007905

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 11.08.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 06.08.2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	50716902	1	COLLI	Getriebeteile	4.588	73,58
2	50722004	3	COLLI			
3	50731925	4	COLLI			
4	50731928	3	COLLI			
5	50731933	1	COLLI			
6	50731960	1	COLLI			
7	50731995	1	COLLI			
8	50731979	2	COLLI			
9	50732014	1	COLLI			
10	50734800	6	COLLI			
11	50732024	1	COLLI			
Summe: Total:		24,00	COLLI		4.588,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 18 AGO 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in t			